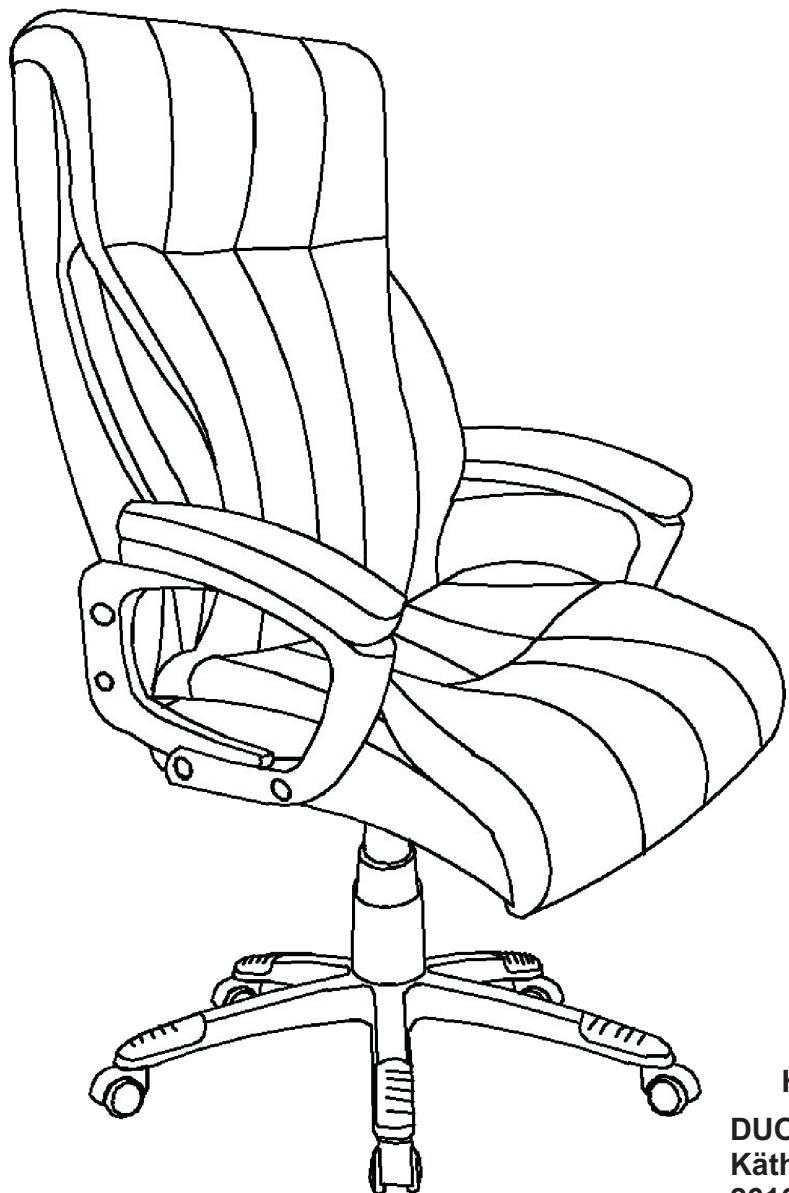


novel

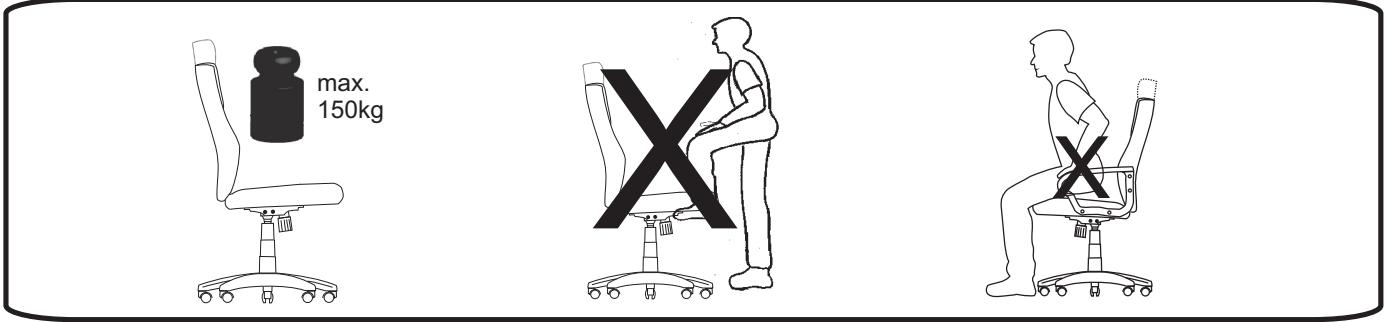
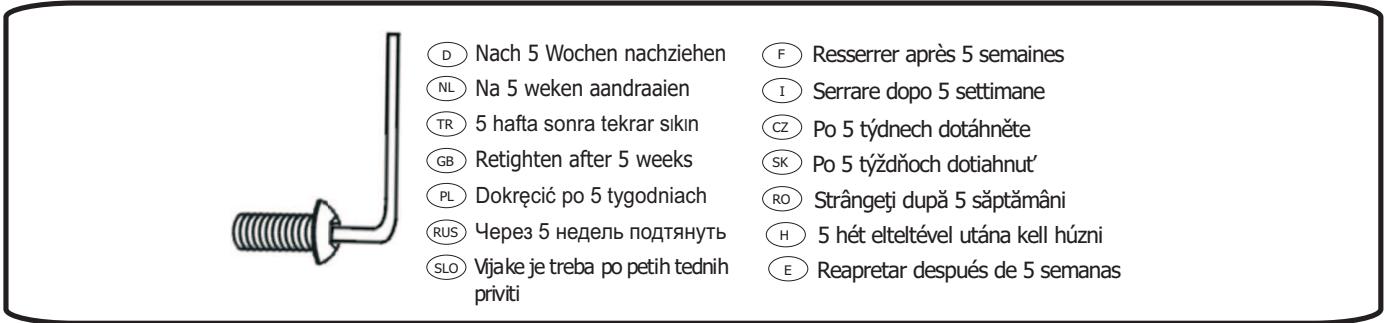
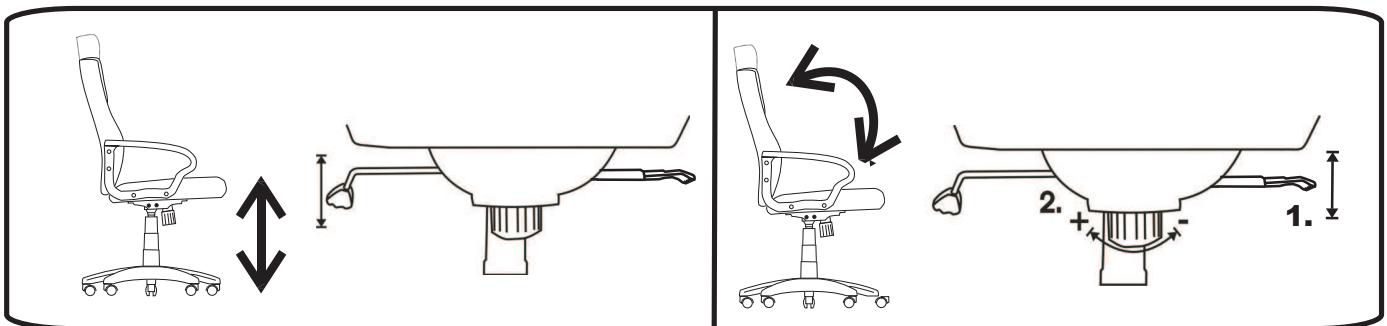
D	Montageanleitung	GB	Assembly Instructions
NL	Montagehandleiding	PL	Instrukcja montażu
TR	Montaj rehberi	RUS	Руководство по монтажу
E	Instrucciones de montaje	F	Notice de montage
I	Istruzioni di montaggio	CZ	Návod k montáži
SK	Návod na montáž	RO	Instrucțiuni de montaj
H	Szerelési útmutató	SLO	Montaža



Hergestellt für:
DUO Collection Import
Käthe-Kruse-Str. 5
26160 Bad Zwischenahn
Germany

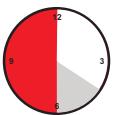
novel

(D) Sicherheits- und Gebrauchshinweise	(GB) Safety instructions and usage information
(NL) Veiligheids- en gebruiksaanwijzingen	(PL) Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i eksploatacji
(TR) Güvenlik ve Kullanım Talimatları	(RUS) Инструкции по безопасности и использованию
(E) Instrucciones de seguridad y uso	(F) Consignes de sécurité et d'utilisation
(I) Istruzioni di sicurezza e utilizzo	(CZ) Bezpečnostní pokyny a pokyny k použití
(SK) Bezpečnostné pokyny a pokyny pre používanie	(RO) Instrucțiuni de siguranță și utilizare
(H) Biztonsági és használati utasítások	(SLO) Varnostna opozorila in navodila za uporabo





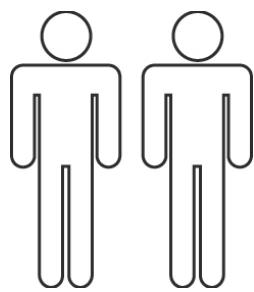
D	Rollen nur für Teppichböden. Laminatrollen erhalten Sie im Fachmarkt.	GB	Castors only for carpeted floor! You can obtain castors for wood and stoneware floors in the specialist market.
NL	Sicherheitsrollen, Bewegung nur bei Belastung.	PL	Safety castors, movement only under load.
TR	Rollen enkel voor tapijtvlloeren! Rollen voor houten en tegelvloeren vindt u in de gespecialiseerde handel.	RUS	Rolki przeznaczone są tylko do wykładzin dywanowych!
	Veiligheidsrollen, enkel bij belasting bewegen.		Rolki do podłóg drewnianych czy ceramicznych dostępne są w sklepach specjalistycznych. Rolki bezpieczeństwa, ruch tylko pod obciążeniem.
E	Makaralar yalnızca duvardan duvara hali içindir! Ahşap ve taş zeminler için makaraları konu ile ilgili satış yerlerinde bulabilirsiniz. Güvenlik makaraları, sadece yüklü iken hareket ettirin.	F	Ролики только для коврового покрытия! Ролики для паркетного и плиточного пола можно приобрести в специализированных магазинах. Безопасные ролики, движение только под нагрузкой.
I	Las ruedas son sólo para suelos de moqueta. Pueden obtener ruedas para suelos de madera en tiendas especializadas. Ruedas de seguridad, movimiento sólo bajo carga.	CZ	Roulettes pour moquettes uniquement. Des roulettes en laminé sont disponibles auprès de vendeurs spécialisés.
SK	Ruote solo per moquette. Ruote in laminato disponibili nei mercati specializzati. Ruote di sicurezza, movimento solo in caso di carico.	RO	Roulettes de sécurité, ne se déplacent que sous charge.
H	Koleska len na kobercové podlahy. Kolieska na laminátové podlahy môžete zakúpiť v špecializovanej predajni. Bezpečnostné kolieska, pohyb len pri zatáčení.	SLO	Kolečka pouze pro koberce. Laminátová kolečka obdržíte ve specializované prodejně. Bezpečnostní kolečka, pojízdí pouze při zatížení.
	A görgők csak padlószönyeghez valók. Rétegelt görgők a speciális üzletekben kaphatók. Biztonsági görgők, mozgás csak terhelés esetén.		Role numai pentru mochetă. Rolele pentru laminat sunt disponibile în magazinul de specialitate. Role de siguranță, deplasare numai la expunerea la sarcină
			Kolesa so primerna samo za uporabo na preprogastih talnih oblogah. Kolesa za laminatna tla lahko kupite v spezializiranih trgovinah. Varnostna kolesa, gibanje le ob obremenitvi.



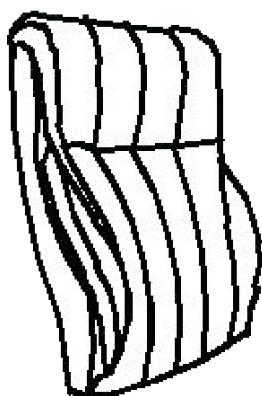
D	Tägliche Nutzungsdauer ca. 4 - 6 Stunden. Keine gewerbliche Nutzung.	GB	Average daily use approx. 4 - 6 hours. No commercial use.
NL	Dagelijkse gebruikstijd ca. 4-6 uur. Geen industrieel gebruik	PL	Dzienny czas użytkowania ok. 4 – 6 godzin. Nie nadaje się do zastosowań profesjonalnych.
TR	Günlük kullanım süresi yak. 4 – 6 saatdir. Sinai amaçlar için kullanılmamalıdır.	RUS	Продолжительность ежедневного использования ок. 4-6 часов. Промышленное использование недопустимо.
E	Duración de uso diario aprox. 4-6 horas.	F	Durée d'utilisation quotidienne d'environ 4-6 heures. Non adaptée à une utilisation professionnelle.
I	Utilizzo giornaliero: 4-6 ore. Non previsto l'utilizzo a livello industriale.	CZ	Denní doba použití 4-6 hodin. Není určeno pro komerční použití.
SK	Denná doba používania 4 – 6 hodín. Žiadne komerčné použitie.	RO	Durata zilnică de utilizare aproximativ 4 - 6 ore. Nu este admisă utilizarea în scop comercial.
H	Napi használati idő 4 - 6 óra. Ipari használatra nem alkalmas.	SLO	Dnevna uporaba pribl. 4 – 6 ur. Ni primerno za gospodarsko rabo.



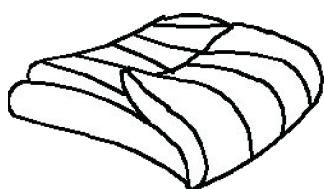
D	Der Austausch der Gasdruckfeder bzw. die Arbeit daran, darf nur durch eingewiesenes Fachpersonal erfolgen.	GB	The exchange of the gas pressure springs or the work on them may only be carried out by instructed specialist personnel.
NL	De vervanging van de gasdrukveer of werkzaamheden daarvan mogen enkel door geschoold personeel gebeuren.	PL	Wymiany sprężyn gazowych wzgl. czynności przy nich może dokonywać tylko przeszkolony personel.
TR	Gaz basıksızının değiştirilmesi işlemi ya da bunun üzerinde çalışılması yalnızca bu iş için görevlendirilmiş olan meslekî uzman personel tarafından gerçekleştirilebilir.	RUS	Замена газонаполненного амортизатора и работы на нем должны производиться квалифицированными специалистами.
E	La sustitución de los resortes de gas a presión o los trabajos en los mismos sólo pueden ser realizados por técnicos instruidos.	F	Seul des techniciens qualifiés et formés sont habilité à remplacer ou intervenir sur l'amortisseur pneumatique.
I	Le operazioni di sostituzione delle molle a gas richiedono necessariamente l'intervento di personale specializzato.	CZ	Výměnu plynových pružin resp. práci na nich smí provádět pe zaškolený odborný personál.
SK	Výmenu plynových pružín, resp. práce na nich smie vykonávať len kvalifikovaný odborný personál.	RO	Este admisă înlocuirea amortizorului pneumatic, respectiv efectuarea de lucrări la nivelul acestuia numai de către personal de specialitate instruit.
H	A gázrugók cseréjét vagy javítását csak szakképzett személyzet végezheti.	SLO	Zamenjava pnevmatskih vzmeti oziroma njihova popravila lahko izvaja izključno strokovno osebje.



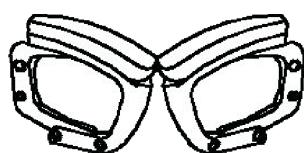
1



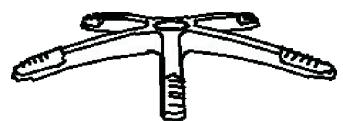
2



3



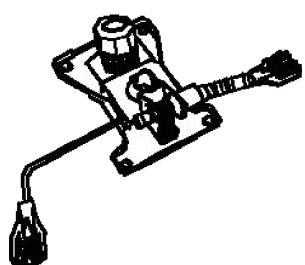
4



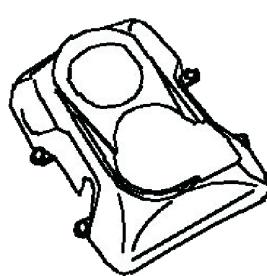
5



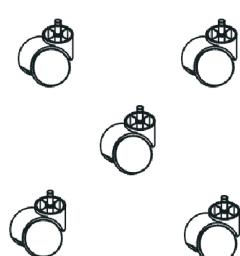
7



8



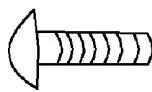
9



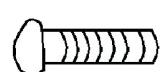
6



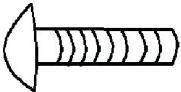
(10) 4x



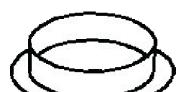
(11) 4x



(12) 8x



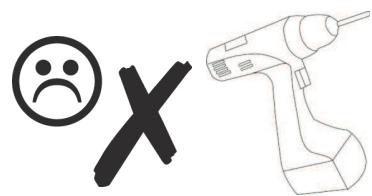
(13) 8x

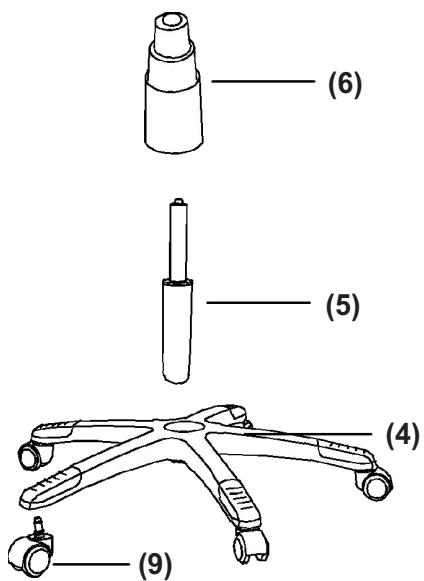
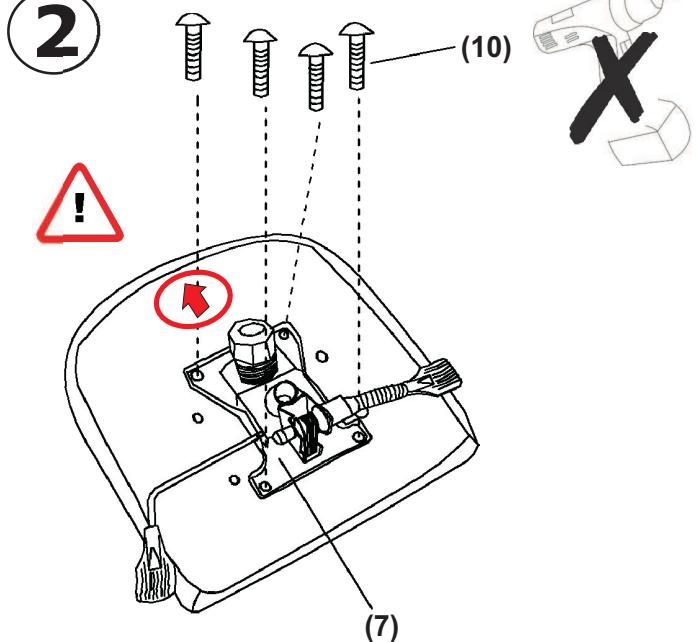
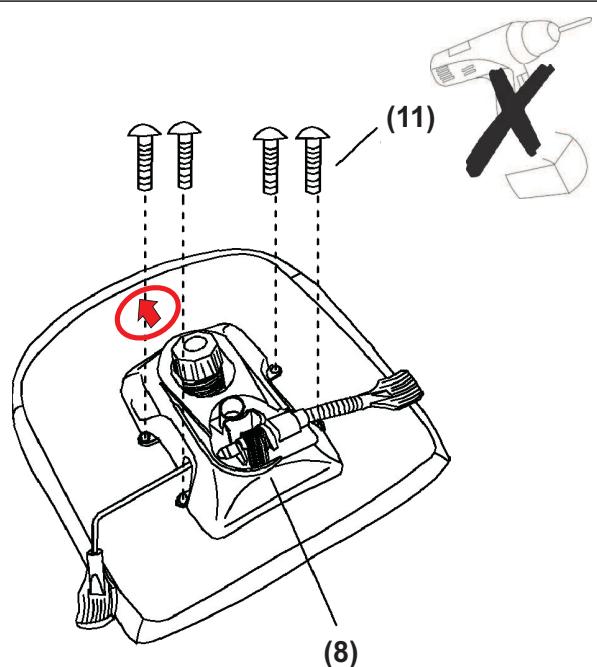
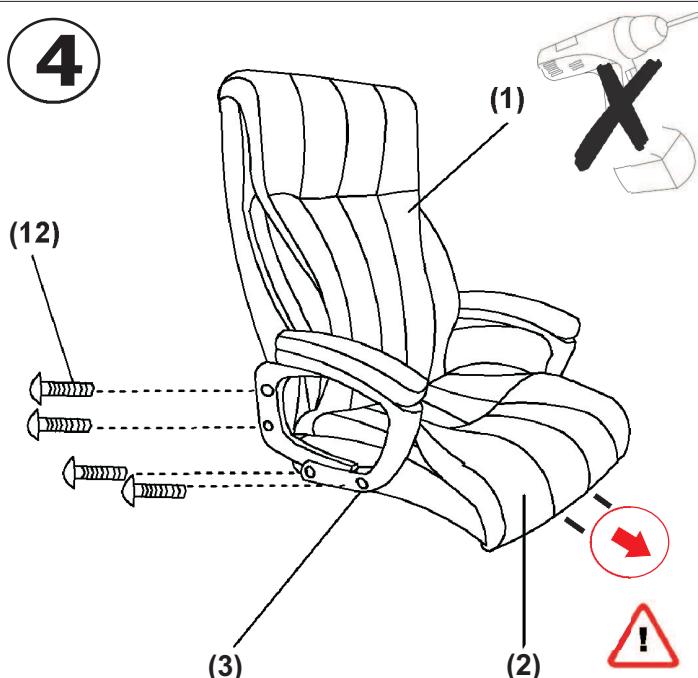


M6x20mm

M6x20mm

M8x25mm



1**2****3****4****5**